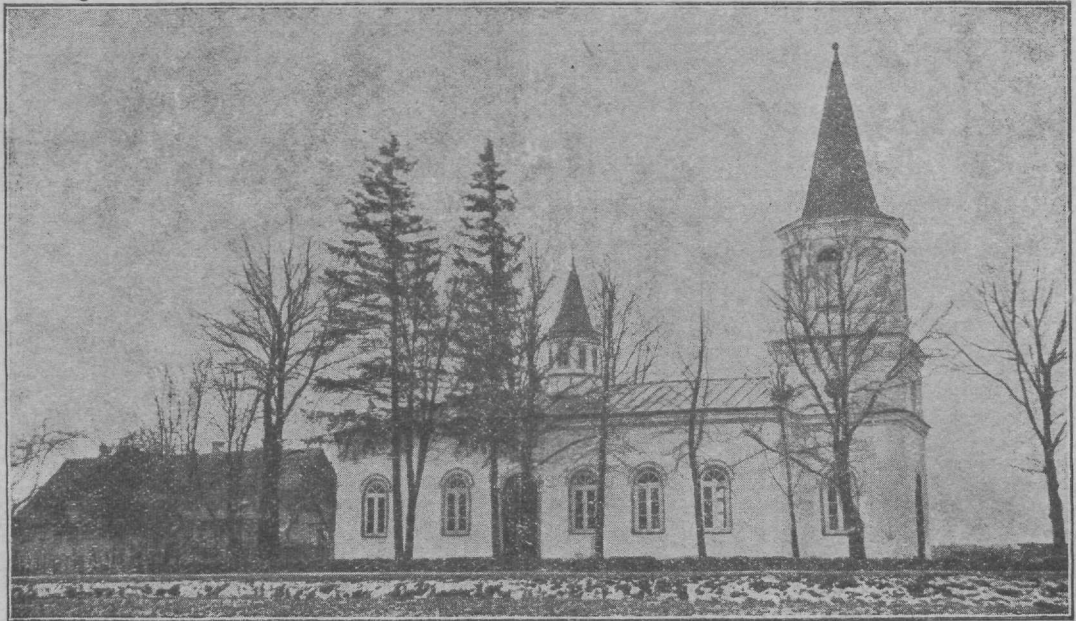
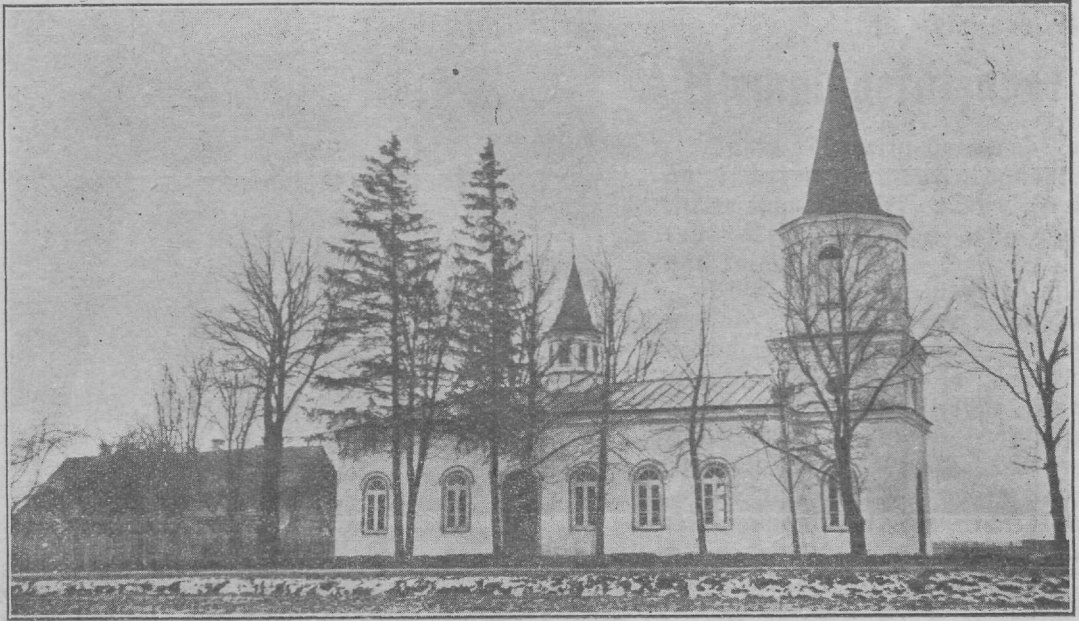


Pärnumaa Ap.-õigeusu praostkonna
Tori koguduse kirjeldis ja ülewaade
4. weebruarist 1932. a. — 1. augustini 1935. a.



Tori Ap.-õigeusu koguduse kirik.

Kui armsjad on Su hooned
mul', oh wägede Jehoowa
Eaaw. 1.—



Tori Ap.-õigeusu kirik ja kirikumaja.

Apostliku-õigeusulised!

Koonduge Tori kogudusse!



Terwitus Kõrgestpühitsetud Ülemhinge-
karjasele, Sia-Mitropoliit **Aleksandrile,**
Tori Ap. õigensu koguduse külalastamise puhul 3. augustil 1925. a.



Mitropoliit Aleksander.

Wõideldes olemasolu eest, püüdes wabaneda kõiðikuist, mida elukurjus sünnitanud, jõudsime päästa oma koguduse ja templi kus wõime nüüd palwetada.

Nähes Teid, kallid Ülemhingekarjane, eneste keskel, läigib tahtmata rõõmupisar palgel ja tahaks, langedes püha kuu ette, nutta ja tänada Saewa Isa, et Sa meie palweid kuulda wõtnud ja et täna wõime siis Teiega Issandale siin au ja kiitust tuua.

Astuge Ülemhingekarjane oma laste keskele ja paluge meie eest, et Issand oleks

Kõrgestpühitsetud
ja armastatud

Ülemhingekarjane!

Suure rõõmu ja õnnetundega on täidetud igo Tori koguduse liikme süda tänasel päewal, mil saab Teid terwitada omas pühaskojas.

Kõik meie, nii noored kui wanad, ootasime igatsusega seda päewa, et siin üheskoos palmetada Issandale ja koguda jõudu edaspidiseks tööks meie kalli kiriku ja koguduse hääks ning waimliseks kasuks enestele.

Oleme õnnelikud nähes Teid meie pühaskojas, kus üleelatud palju rõõmu — kui ta wolu- ja kurwastuse hetki.

Igatseme, armastatud Ülemhingekarjane, Teie palweid püha altari ees meie — nõtrade ja wäetimate eest. Igatseme Teie õnnistust ja trööstisõnu ja hardumuses püüame ülendada oma südamed Looja poole soojas armastuse palwes.

Wäikene Tori kogudus on lüüa olnud walulapseliks tormirikil elumerel. Suured kohutawad ja purustawad lained on jätnud rasked ja walusad haamad.

meile armuline ja kaitseks ning kinnitaks meid ka edaspidi.

Olge terwitatud Ülemhingekarjane!

Meie ühine südame soov on, et Looja Teid hoiaks, pikka iga Teile annaks Ap-
digeusu Kiriku kasuks.

Palju ja palju aastaid meie Kirikupeale kõrgespühitsetud Isa Mitropoliit
Aleksandrile!

Palweteenistuste laulud.

Alguslaulud.

1.

Wiisil: „Harwa elumeri“ või „Jesand, Sa mind oled pannud“.

1. Kui sa kuuled kella heli Kirikusse kutsuwat, Rinnus tunned salahääli:
„Mine, kiida Jesandat!“ Jäägu muu siis kõrwale, Tõtta püha templisse, Ühine,
kes ütlewad: „Läh'me Looja kotta nüüd!“

2. Tea, et su kaitseja ingel Ise hellalt hoiab sind, Et su janunewal hingel
walmistada pidutund. Kus mõib leida Kristuses Jõudu eluwõitluses, Rõõmu, ra-
hu, pühitust, Wenda, õde, ühendust.

3. Ingel kutsub kellahelis, Et sind hoida Jumalal', Warjata sind kiusatuses,
Juhatada eluteel, Ole walmis, elaw hing, Täitku sindki püha tung: „Lähem täna
templisse, Isa kotta pidule.“

2.

Wiisil: „Jumal, Sul ligemat“.

1. Templisse palwele ihkab mu hing Ligemat' Pääsijale minna on tung. Kiri-
kus üheskoos, Jumala armu ees Wennad, õed oleme — kõigil üks tee.

2. Jesanda pidule tõtatem kõik, Pühasse templisse juhtigem käik, Jeesus sind
õpetab, südant Wäes kinnitab. Lepitab, rõõmustab, heaks kõik teeb.

Armulaua laul.

Wiisil: „Sion magab“.

1. Jeesus helde armuline. Minu õnnistegija, Nüüd ma Sinu külaline Ja Su
lauas wiibija.

2. Rõõmus on nüüd minu süda, Seft mu ligi oled Sa Anustud kõik mure,
häda: Näen Sind waimusilmaga.

3. Kutsusid mind heldel healel: Tulge kõik, kes koormatud Rõnelesid armu-
keel. Mendega, kes waematud.

4. Sinu armust osa wõttes, Sinuga end ühendan, Sinu juure lootes tõttes,
Ennast sulle pühendan.

5. Õpeta mind armastama Sind ja Isa ülewal. Uskuma ja kannatama, An-
na mulle puhas meel.

6. Anna mulle tahtmist jõudu Kurja wastu wõidelda. Et ma, Jesand, Sinu
kaudu Wõiksin elu pärida.

Lahkunute mälestuslaul.

Wiisil: Kes see kaunis lill . . .

1. Anna ise, Issand Jumal, Rahulikku hingamist Neile, kes ju leidnud omal Wiimast puhkepaigakest.

2. Waewarikast teed nad käisid Lootsid elu igawest, Nende palwed üles tõusid Usukindlast südamest.

3. Kehtku palwed armastuses Meie juus ja südames: Jäägu neile Sinu juures Igawene mälestus.

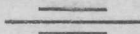
Lõpulaul.

Wiisil: Kui suur on Siionis me Jumal.

1. Oõ pime. Elumeri mässab Ja neelab alla uppujaid Kuid ristiusk jätirik seisab Ja juhatab meid wõitlejaid, Kes waitse, sadamasse püüdwad Ja rahuranda ihaldawad.

2 Rist kirikul ja kellaheli, Ja püha usuõpetus Kui tuletorn mis kõidab meeli Ja juhhib ust'jat maruhoos; Sel näol on Jeesus meie kaskel Ja abi annab tunnil raskel.

3. Truuks jäädes Tall' kõit kofku tulge, Eões waimus andkealle au, Oõed, wennad, keset wõitlust o'ge, Üht palwet tehku süda, juu. Sest ühes ristikoguduses On Jeesus ikka meie juures.



Tori Ap. õigeusu kogudus on awatud 1852. aastal. Kirik ehitatud 1867. a. ja pühitsetud 10. mail 1868. a. — Kristuse sündimise auks.

Omal ajal oli kogudus elusõuline, kuid Eesti Wabariigi ajal, mil wõõrandati kõit maad, jäi ta kiratsema. Kogudusel käis üleõdu kirikuameti ülalpidamine ja selle tagajärjel kannatas koguduse elu ja arenemine.

Suureks paheks Torile on ka asjaolu, et koguduse liikmed enamikus kirikust wäga kaugel elutsenud. Suuremad õigeusu külad on 10—20 klm. kirikust eemal.

Koguduse preestriteks on olnud: Dimitri Menshikow, Joann Mutowosow, Nikolai Asadanow, Jakob Keigerist, Nikolai Lebedew, Georgi Brandmann ja A. weeb ruarist 1932. a. Sergius Samon.

Tänapäewani on rahwa seas hää mälestus Jakob Keigeristist ja Nikolai Lebedewist.

Koguduse Nõukogu hooldsuse tõttu on wiimastel aastatel koguduse elu paranenud, liikmete arv tuntawalt kaswanud ja kogudus edeneb jõudsasti.

On näha koguduses ka suurt usutõusu, mille üle tuleb rõõmustada eriti.

Üsja lõpetati kiriku wäline remont, mis palju waewa ja pingutusi nõudnud ja kawatsusel on ka kiriku sifemised töõd ning ka koguduse hoonete uuendamine.



Sori Ap.-õigeusu kirik seesmiselt.

Armsjad wennad ja õed!

Tulge minu juure kõik, kes teie
waewatud ja koormatud olete, ja
Mina tahan teile hingamist saata.

Nende sõnadega juba tuhanded aastad kutsub püha õigeusu kogudus omi lapsi Õnnistegija juure. Samade sõnadega on minul õnn terwitada Teid, armsad koguduse liikmed ja kõik kiriku armastajad. Juba neljandat aastat olen Teie keskel, et ohwerdada Teie kasuks kõik oma mõistuse ja jõu. Loodan, et ka koguduse liikmed mind armastusega toetavad ja üksmeel minu ja koguduse liikmete wahel kõik raskused ka edaspidi mõidab. Ma paäun aga kõiki mulle armastusega abiks olla.

Pööran kõige esiteks Teie poole, wanad ja täisealised inimesed! Õnnistegija kutsub kõiki. Tema armuline ootab Teilt tööd. Teie olete elutarkusega ehitatud. Ustuge Kristuse nimel mulle, Teie hingekarjasele, appi, noori inimesi elutee peal juhatahes, toetades ja hoiatades. Ja Kristus õnnistab meie tööd, annab rohket edu.

Lastewanemad! Ka Teilt ootab ta loomat tööd. Teile on Jumalast antud kallid warandused — noored inimesetaimed. Teil on harida kena rohuaed, kus õrnad ja kaunid lillekesed — Teie lapsukesed kasvavad. Waadake, olen Teie keskel, et Kristuse abiga Teile raskes ja wastutawas töös abiks olla. Ühel meelel walwame

selle üle, et kõle tuul või kurjad elukad need õrnad taimetõsed, need kaunid lilleõsed enneaegu ei närtsitaks, rikuks, kuivataks, surmaks . . .

Lapsukesed! Kristus sündis koopas! Kristus puhkas sõimes! Kristus oli lapsuke ja seega õnnistas Teie lapseõlwe. Tema armastas lapsukesi. Tema ütles: „ärge tehke liiga lapsukesetele, sest nende inglid näewad Tema Isa palet ja saavad neid kaitsma“. Tema kurvastas, kui nägi, et lapsukesi tema juure ei lastud. Tema ütles: „Laske lapsukesed minu juure, sest niisuguste päralt on taewariik“. Tema wõttis lapsukesi oma sülle, pani käd nende peale ja õnnistas neid. Tema armastab ka nüüd kõiki häid lapsukesi. Armastage siis ka Teie Õnnistegijat. Olge kõik head, sõnakuulelikud oma wanematele, õpetajatele, kaswatajatele, kes Teid nii armastawad. Õppige hoolsasti Jumala sõna, käige sagedamini pühaskojas, kus kõik Teile kallist Õnnistegijat meelde tuletab. Siin palwetage, siin laulge Temale tänu- ja kiidulaulu. Siis õnnistab ja aitab Ta Teid ja Teie armsaid wanemaid. Ja ka mina tahan Teid armastada, Teid igal ajal heateele juhutada.

Noored mehed! Teie olete kui noored üleskaswanud wiljapuud, kellest kõik head wilja ootawad. Astuge kõik oma hingekarjasega tööle! Teie teate, kui sagedasti mitmesugused rõõwikud noorte wiljapuude õied ära rikuvad, puu inetuks teewad ja sagedasti surmawad. Sedasama püüawad teha noorte inimestega ka mitmesugused inimese hingerahu ja õndsuse rõõwikud, kes weel elutarkusega rikkad ei ole. Armastage Jumalatemplit, siis wõite julged olla, et kõik waenlased wõidate ja head wilja toote. Aidaku Teid Õnnistegija, kes nooremehena siin maapeal wõitles.

Noored tütarlapsed! Teie rõõmustate oma wanemaid ja kõiki häid inimesi oma puhtuse, iluduse ja kauni eluwiisidega. Aga Teie ei tunne weel selle maailma kurjust. Kui palju Teie sarnaseid on enneaegu ära närtsinud, ära kuivanud ja surmangi saanud. Nad olid kui õõliblikad, kes tulewalguse peale lendawad ja enneaegset surma saawad. Ma tahan Teid, ühes Teie wanematega, sel raschel eluteel, kus niipalju petlikku, niipalju kiusatust, oma jõudu mööda juhutada, hoiatada, toetada, õpetada. Püüdke aga oma hingekarjasele kõite moodi wastu tulla. Aidaku Teid püha Jumala Ema, kes noore neitsina palju maailma kurjusest kannatas ja oma puhuse poolest seda wäärt oli, et Jumala Emaks sai.

Terwed inimesed! Jumalast on Teil kallis terwis käes, sel ajal, kui tuhanded mitmesuguste, sagedasti väga rasquete, haiguste all kannatawad. Rasutage seda terwist ihu ja hinge kasuliku töö peale. Kui pea wõib terwis kaduda ja häda ning walud tulla. Ei siis saa enam nii töötada. Kristus awitagu Teid!

Saiged inimesed! Ärge meelt heitke, lootust kaotage! Waatke Kristus tuli maailma seks, et inimesoo eest, tähendab ka meie kõikide eest, kannatada. Mis on aga meie kannatamised Tema kannatamisega wõrreldes? Langege Õnnistegija ette, awaldate Temale oma häda ja walu ning Ta annab Teile rahu, waigistab Teie walu. Ka Teilt palun ma taastööd. Ärge kelge, et Teie ei saa. Ei, teie saate kaasa töötada, kui mitte teoga, siis hea sõnaga, mis ka kallis asi on. Tööle siis, armsad hädalised ja Kristus Õnnistegija ei jätta Teid ilma abita.

Mitmesugused hädalised! Kristus ütles: „Tulge minu juure kõik, kes Teie waewatud ja koormatud olete ja mina tahan Teile hingamist saata“.

Astuge tööle oma hingekarjasega ja Teie leiata seda rahu, mis Õnnistegija

töötas.

Waesed inimesed! Ärge kaebage oma raste saatuse peale. Teie ei ole ükfinda. Waadake Kristuse eeskujule. Tema sünnib waeses loopas, Tema puhkab waeses sõimes, Tema juures on waene Ema ja waene wanate Joosep, Teda kumardawad esimestena waesed karjased. Sinul, waene inimene, on eht siiski oma eluruumike, aga Tema pidi loomalaudas sündima ja sellest ajast peale kuni surmani puudust ja waesust kannatama. Ei jäta Ta sellepärast ka nüüd waeseid abita, ei jäta neid maha, kui nad ise Teda maha ei jäta. Ei, ärge nurisege, ärge kurwastage, waid astuge oma hingekarjasega tööle ja siis wäheneb waesus, siis jaksame paljuid puudusest peasta. Kristus õnnistagu ja aidaku Teid!

Õdukad ja rikkad inimesed! Jumal on Teid waraga õnnistanud. Rõõmustage Õnnistegijat, aidake Tema waesemate wendade ja õdede rasket elu kergendada, aidake hädaliste silmapisaraid kuivatada. Palju on häda, palju wiletsust! Tulge oma hingekarjasele appi, teeme kõik, mis wõime ja Kristus õnnistab Teid.

Kõik leinajad! Teid on tabanud walus ja raste hoop, sest olete kaotanud kes isa, kes ema, kes abikaasa, kes lapsukesed ja nad magawad külmas hauas. Pisarate ja südamewaluga saadate mööda omi elupäemi ja omaksete kalmuküngaste ees põlwitades tõusewad rinnust walusad hoiged. Kuid ärge kurwastage, ärge nutke! Jumala Ema olgu Teile trööstijaks. See Ema, kes oma Poja risti juures ema südamega pidi nägema hirmsat ristipiina ja surma. Tulge appi oma hingekarjasele. Kanname üheskoos leina, töötame pühatempli heaks ja igawene Eluandja annab kalmukünkas puhkajale walikist und seal, kus ei ole walu ega kurbust, waid kus igawene õnn ja rõõm walitsewad.

Jumala salgajad ja usust taganejad! Tulge rõõmustage kallist Õnnistegijat. Langegem Tema ette põlwili ja belgem Ewangeeliumis nimetatud kadunud poja moodi: „Isa ma olen pattu teinud Teawa wastu ja Sinu ees. Ma ei ole wäärt, et Sa mind oma pojaks nimetad. Wõta mind wastu kui ühte oma salgalist!“ Ja usuge, Teawa Isa srrutab omad armulised käed, tõstab Teid — lannenuid ülesse, kallistab kui oma lapsi, jaadab rahu ja rõõmu Teie südameisje.

Teiseusulised! Kristuse kallim soow oli, et oleks üks kari, ühe Jumaliku karjase juhatusel all. Kadugu sellepärast kuust ikult sünnitatud ristiniimete lahtus, wihawaen. Walitsegu Õnnistegijast pärandatud armastus. Püüdke igauks tõetundmisele tulla. Raswagu Kristuse tõsine kogudus!

Rõik head inimesed! Ühineme loomas töös. Arwame oma südamekoo-
pa ussed, walmistame Õnnistegijale armastuse sõime. Siis astub Ta sinna sisse, siis õnnistab meid, siis annab rahu ja rõõmu kõigile.

See on minu südame soow, armsad Tori koguduse liikmed, sel tähtsal päewal, mil meid külastab meie kõrgem Ülemhingekarjane.

Augusti kuul 1935. a.

. Preester S. Samon.



**Tori Ap.-õigeusu koguduse preester
Sergius Samon.**

hes tööd meie kalli usu ja Tori koguduse hääks, mul tuleb tahtmata meelde see hetk, millal tulin esimest korda Torisse. Walusa ja kurwa pildi pakkus siis Tori kirik, kõiit hooned ja ümbrus. Kirik lagunenuid: kurwalt tõstawat pead kirikutornid sinetawa taema poole, nagu igatsedes, otsides armastawat kätt, kes neid kohendaks ja parandaks. Rusuwalt seisib kirikumaja lagunenuid ja küllili kukkunud palkoniga, sõelapõhja sarnase katusega ja weel rusuwam oli ümbrus. Niad mädanenud, mahalangenud ja osalt täiesti kadunud. Iga möödamineja seisatas ja imestab, nähes seda walusat pilti ja küllalt oli neid, kes pilkega ja isegi rõõmuga kuulutasid Tori õigeusu koguduse peatsset kadu.

Pidades esimest teenistust Tori kirikus, walusalt haaras südant tema mahajäetus. Ka needki, kes juhustlikult sattusid sel päewal kirikusse, seisid siin huwi pärast ja paljudel naeruwine huulil.

Preester S. Samon sündis Saaremaal, Leisi wallas, preestri pojana 4. juunil 1902. a. Hariduse sai Kuressaare ja Riia Nikolai gümnaasiumites. Tegigi ära erielksamid Waimuliku Seminari õppekawa nõuete järele ja omandas preestri ametikutse 6. IX. 1924. a. Oli preestriks Mäemõisa, Narwa Eesti Nikolai, Haanja-Plaani, Luhamaa kogudustes ja praegu Pärnu Eesti Johannese ning Tori kog. preester. Samal ajal on tegutsenud riigiametnikuna — statistikerina, raamatupidajana ja asjaajajana (mitmes riigi asutuses). Tegutsedes praegu preestrina kahes koguduses ja Pärnumaa abipraostina, wõtab osa ka jeltskonna tegewusest. On praegu Pärnu linnawolinik, hariduskogu liige, Pärnu linna III ja IV algkoolide hoolekogu juhataja, Pärnu linna IX algkooli õppenõukogu liige, Pärnu linna hoolekande ja rahanduse komisjonide tegelane ning paljudes muus jeltskonna organisatsioonides. Raitsewäe preestriks olnud 6 aastat.

Ülestutse ja terwitus Tori Ap.-õigeusu koguduse rahwale!

Kallid sõbrad!

Tänasel Tori koguduse rõdemupäewal terwitam Teid, armsad koguduse liikmed, ja soowim Teile kaunimaid päewi.

Maadates tagasi päewadele, millised oleme weetnud 3 $\frac{1}{2}$ aasta jookkul te-

Kuhu olid jäänud Ap.-õigeuslised? Kus olid need, kes selle kiriku marjul sündinud, siin ristitud, kaswanud, leeris olnud, laulatatud ja omatseid mulda jängitanud?

Lõpetades oma esimese teeuistuse Tori kirikus, seisin kaua liikumatult püha altari ees ja pill peatus Ülestõusmise kujul. Sügaw kurbtus ja rõhuw valu täitis minu hinge. Inimmõistus ütles, et põgene siit mahajäetud, laastatud nurgast, kuid Jeesuse kurblik pill nagu wastas: „Mina olen ülestõusmine ja elu, tulge minu juure kõik ja ma tahan Teile hingamist anda“. Tahtmata weeres minul, nõdral hingekarjasel, pisar ja mina langešin püha altari ette ja palusin Loojat mind tinnitada raskele tööle — Tori koguduse ülesehitamiseks. Leidsin rahu sellest palwest. Jeesuse näost paistis armastus ja suudeldes pühakuju, töötasin anda oma jõu sellele kogudusele.

Nüüd juba 3½ aastat olen ta hingekarjane, wõideldes raskustega ja püüdes teha kõik, mis minu nõrk jõud wõimaldab. Palju oli raskusi. Kõik lõhutud, purustatud. Rusk wõtta need summad, millega kõrwaldada häwinemise jäljed? Kiriku kassat oli, nagu mäletan, 25 senti ja peale selle matsmata arwete wiru, mis iga päewaga ikka suurenes ja suurenes. Mitte ükskord, waid paljud korrad olin meeletu ja uneta ööb olnud mõtisklemiseks, kuida parandada olukorda.

Jumalalt abi paludes ja lootes sellele, asusin tööle. Mitmed korrad pöörasin rahwa poole kirikus, sõitsin külladesse, otsides Ap.-õigeuslisi Tori koguduse liikmeid, rääkisin, palusin, kutsusin kiriku juure, surusin alla piinlikkusetunde ja kirikuriideis liikusin palwetajate keskel, paludes armastuse ohwrit kiriku heaks. Kui palju mind selle eest hukka mõisteti, kui palju ülekohtuseid sõnu lewitati ja walu sünnitati, sest ei maksa praegu rääkida. Surusin selle südamepõhja ja jälle läksin sama palwega wälja.

Siis kadusid esimesed lagunemise jäljed, maja sai uue katuse, kokkulangenud palton kõrwaldati, asetades uuega; kerkis uus, ilus aed, remonteeriti osa preestri korterist. . . See oli suureks rõõmuks minule ja kogudusele truiks jäänud inimestele. Unustasid kõik ülekohtused sõnad ja teod, tänasid Jumalat ja töötasid edasi, mõeldes ja otsides abinõusi edaspidiseks kulude katmiseks. Jumal ei jätnud ka ilma abita. Suurema rõõmuga näen nüüd meid kallist kirikut wäliselt remonteerituna. Suur töö on tehtud, kuid weel suurem on ees. Tuleb remonteerida kirik ka seesmiselt ja parandada põhjalikult kirikumaja. Palju rõõtab seeweel pingutusi, kuid olen julge, et suudame ühiselt ka selle läbiwiia.

Nüüd, täna sel rõõmupäewal, oma kalli Ülemhingekarjase Toris wiibimise puhul, toon tänu Jumalale ja tänan ka Teid, armsad koguduse liikmed, et Teie alati olnud käded minu palwel wäljasirutasite.

Lubage sellepärast, et pööran kõigi Tori Ap.-õigeuslise rahwa poole hüüdega:

Tori kogudus kutsub Teid kõiki oma rüppe!

Ranname üheskoos omi raskusi ja palwes otsime abi halastajalt Isalt, kes on meie ainuke tinnitaja ja trööstija. Olgu minu esimene hüüd nendele, kes on senini olnud täisõiguslasteks koguduse liikmeteks. Ürge jääge ka edaspidi eemale kirikust. Mäti astuge siia ja ühises palwes weetkem mõnegi tunni. Elu on raske, palju on muresti ja walusi. Need on meie saatjad. Ainuke koht, kust saame abi, on Jumalatempel. Sellepärast olgem siin igal puhkuspäewal.

Teine minu hüüd olgu nendele, kes senini Jumalatemplit eemal. Tulge kiriku juure ja jagage oma hingekarjasega kõik elupäevad. Astuge rahutempli kaitse alla ja siis tunnete kohe, et Teie on kaitseja — Te ei ole enam üksi.

Tulge kõik, nii noored kui vanad, rikkad, vaesed, termed ja hädalised ning ühinege Issandaga.

Mina, nõder, aga tahan kõigi Teie eest palvetada, tahan ühes Teiega kurvastada, leinata, walu kanda, kuid ka rõõmustada.

Ärgu jäägu keegi kirikust eemale, waid asume ühiselt tööle Issanda tööpõllul weel suurema jõuga ja mina olen kindel, et Tema ise on siis alati meiega, sest Ta ütles, et „kus kats ehk kolm Minu nimel koos on, seal olen ka Mina kest nende seas“.

Tori Ap.õigeusu koguduse
preester Sergius Samon.

Roguduse üksused.



Tori Ap.õigeusu koguduse Adukogu.

Roguduse Adukogu koosneb 12 liikmest: esimees — J. Vint; abiesimees — preester S. Samon; kirikuwanem — E. Reinhold; kirjatoimetaja — M. Gerberjon ja liikmed: J. Pinfel, J. Pärn, A. Reinhold, M. Sempelson, A. Naabel, J. Tuisk, J. Martin ja J. Tint.

Õukogu on töötanud ja töötab kogu hoole ja ennaftsalgawusega. See agarus ja hool on kogudusele palju kasu toonud ja jääks soowida, et alati püsiks neis soow eneseohwerdamiseks Tori kogudusele.

Uwaldan südamlikku tänu Õukogu esimehele, hra Lint'ile, kirikuanemale hra Reinholdile ja kogu Õukogule. Pean allakriipsutama ka Õukogu liikme hra Pinfeli eunastfalgawust, kuna ta alati on walmis olnud ohwerdama end kirikule, sagedasti pooleli jättes oma kodused tööd.

Olge termitatud kõik minu lähemad kaastöölised ja kaitsku Teid Jumal, taustdes Teile Teie waewa eest taewalikkude andidega.

Pean mainima ka kiriku juures ametis olemat hra M. Tõnts'u, kes üle 40 aasta aujalt ja truult end pühendanud Tori kirikule.

Koguduse Naiskomitee.



Naiskomitee juhatus.

Terwitan siin kohal ka koguduse Naiskomiteed. Kiriku ilustamisel ja koguduse pidupäewadel olete alati abiwalmilt minule oma käe pakkunud ja kaasaaidanud iga algatusele.

Uwaldan kõigile Naiskomitee tegelastele ja liikmeskonnale südamlikku tänu. Minu südame soow on, et kogu koguduse naispere astuks Naiskomiteesse ja agarasti lööks kaasa ühisel tööil.

Tänan südamest ka kõiki neid, kes oma häältega on abiks olnud Jumalateenistustel ja loodan, et tulewikus kõik, kessel Jumalalt hääli antud, astuvad laulukoori ja meil saab kõlama kaunis ja ülendam laul.

Kõigile ja kõigile minu armsaile lapsile õnnistusrikkaid päewi!



